

# OBSAH

## ÚVOD

*Promýšlení identity jako badatelská výzva*

11

## I. JAZYK POLITICKÉ PROPAGANDY

Ольга Филатова

*Lingua Sovjetica: вчера, сегодня, завтра...*

17

Валентина Хархун

*Язык политической пропаганды: лениниана  
как пример тоталитарной иконографии*

23

Константин Каминский

*Идеология электричества в творчестве Андрея Платонова*

31

Jussi Lassila

*Между коллективным воспитанием и индивидуальной  
стимуляцией: о дискурсах пропрезидентского  
молодежного движения «Наши»*

39

Виктория Макарова

*Когнитивные структуры современного российского  
политического дискурса*

49

Ruža Tokić

*Grčka nacionalna ideologija u Makedoniji početkom 20. stoljeća –  
dva propagandistička teksta u svom povijesno-kulturnom kontekstu*

57

## II. POSTAVENÍ DIALEKTŮ A MIKROJAZYKŮ V OBDOBÍ GLOBALIZACE

Kristina Cvetković, Jagoda Granić

*Istrorumunjski – mikrojezik u „Globalnome Selu“*

67

Алена Лянкевіч <i>Стаўленне да змешаных моўных кодаў у Беларусі (на матэрыяле тэсту «падабраных масак»): уплыў узроставых параметраў</i>	75
Věra Novotná <i>Percepční a produkční bilingvismus Srbského ve slovenském prostředí Vojvodiny</i>	81
Helga Schulze-Neufeld <i>Актуальная языковая ситуация и языковая политика в РФ и ее республиках-субъектах Татарстан, Марий Эл и Чечня</i>	87
Марина Шарлай <i>«Беларуская Атлянтыда» – миф или языковая реальность?</i>	97
Katharina Tyran <i>Normiranje gradišćansko-hrvatskog jezika i njegov odnos prema hrvatskom standardnom jeziku</i>	105

### **III. CIZÍ ELEMENTY VE SLOVANSKÝCH JAZYCÍCH – PROGRES, NEBO DEKADENCE?**

Єлизавета Барань <i>Тематичні групи гунгаризмів в українських говорах Закарпаття (на основі літературних творів)</i>	115
Вольга Юшкевич <i>Вытворныя з афіксайдамі іншамоўнага паходжання ў беларускіх СMI</i>	123
Vladislav Knoll <i>Kašubština Stefana Fikuse v porovnání s lžožjinskými texty pruského období</i>	131
Jana Kocková <i>Cizí elementy z hlediska typologie (na příkladu ruštiny a češtiny)</i>	139
John Korba <i>Место двувидовых глаголов в русской видовой системе</i>	145

Viera Luptáková <i>Vplyv inojažkových sústav na hovorenú komunikáciu mestského obyvateľstva</i>	151
Paulina Owczarek <i>Internacjonalizacja żargonu muzycznego w języku polskim i rosyjskim – próba porównania</i>	159
<b>IV. NÁRODNÍ MÝTY A JEJICH DEKONSTRUKCE</b>	
Елена Бабакова <i>Не «наши»: эволюция образа шляхтичей-конвертиотов в польском и украинском национальных мифах</i>	167
Дыяна Даражок <i>Беларуская Вільня: трансфармацыя міфа ў сучасным літаратурным дыскурсе</i>	177
Мария Кабанова <i>Миф об идеальном правителе в Киевской и Московской Руси</i>	185
Jurij Kirillov <i>O lingvistických souvislostech Čapkovy bagateličace tzv. doby temna</i>	191
Suzana Kos <i>Božena Němcová – jučer, danas, sutra</i>	199
Eliška Mlynáriková <i>Makedonská historiografie v zájety mýtů – mýtus makedonské pravoslavné církve</i>	207
Hana Mžourková <i>Přehodnocování národních mýtů ve slovinské alienativní lyrice</i>	219
Оксана Пашко <i>Особенности национального «скифского мифа» в русской и украинской литературах 1920-х годов</i>	225
Marek Příhoda <i>Mýtus vládce v ruských polemikách proti florentské unii</i>	231

**V. SLOVANSTVÍ: ILUZE A ZKLAMÁNÍ**

Paweł Dawidowski

*Два алфавіты беларускай мовы як вынік заходняга  
i ўсходняга славянскіх уплываў*

253

Anna Gronowska

*W poszukiwaniu tradycji słowiańskiej w średniowiecznych źródłach  
polskich – Mieław jako heros Słowiańszczyzny*

259

Marta Chaszczewicz-Rydel

*„Na wschód od Zachodu, na zachód od Wschodu”,  
czyli o utraconej tożsamości słowiańskiej*

265

Михаил Ковалев

*Эмиграция и лингвистическая травма: русская диаспора  
в Праге в 1920–1930-е годы*

273

Hanuš Nykl

*Славянофилы и славянство: случай Ивана Киреевского*

281

**VI. TEMATIKA MĚSTA A PROVINCIE V LITERATUŘE**

Anna Boruch

*Demoniczna strona Petersburga w Jeźdżcu miedzianym  
Aleksandra Puszkina i Petersburgu Andrzeja Bięłego*

291

Тетяна Левченко-Комісаренко

*Символіка міста в ораторській прозі українського  
проповідника XVII ст. Антонія Радивиловського*

301

Михаэла Ловин

*Провинциальное пространство и экзистенциальная  
маргинальность в драматургии А.П. Чехова*

309

Ольга Мамаева «За шесть дней разбила там сад»: семиотика пространства в русской женской автобиографической литературе второй половины XVIII в.	317
Marián Pčola <i>Otázka referencie jazyka súčasného mestského skazu k jazyku skutočnosti v prózach Sergeja Dovlatova a Emila Hakla</i>	325
Энхзая Шаркозине Вандан Петербург Достоевского как текстопорождающий локус	335
Magdalena Ślaw ska <i>Pejzaż wielokulturowy Sarajewa. Miasto-palimpsest w powieści Koczwonicy Nenada Veličkovicia</i>	345
Jmenný rejstřík	351
Именной указатель	355
Ediční a redakční poznámka	359